



Sellex **La Literal**

Design Lievore Altherr Molina

Sellex La Literal

LA LITERAL es un programa de camas plegables, adosadas a la pared, que permiten la máxima utilización del espacio, siendo especialmente indicada no sólo para viviendas de escasa superficie, sino también para equipamientos colectivos como Albergues, Residencias de estudiantes, Hospitales, etc....

LA LITERAL is a program of folding beds, fixed to the wall, optimising the usable space, specially designed not only for small private flats, but also for collective equipments like Students residences, Youth hostels, Hospitals, etc....

LA LITERAL est un Programme de lits pliants, fixes au mur, qui permettent optimiser la utilisation de l'espace, spécialement recommandé pour appartements à surface réduite, et pour Collectifs comme Auberges pour Jeunes gens, Résidences d'étudiants, Hôpitaux, etc....

LA LITERAL ist ein Programm Klappbarer Einzelbetten, an der Wand befestigt, zur optimalen Nutzung des Raumes, besonders einzusetzen in Klein-Wohnungen, Jugendherbergen, Studentenheime, Krankenhäuser... etc.

Litera

Bunk bed

Lit superposé

Doppelbett

P 02



Estudio

Studio

Studio

Hochbett "studio"

P 08



Camà simple

Folding bed

Lit simple

Einzelbett

P 14



Camà doble

Double bed

Grand Lit

Grosses Bett

P 20



Camàs gemelas

Twin bed

Lits jumeaux

Doppelbett

P 26



Camà individual abatible

Single folding bed

Lit individuel abattable

Einzelbett

P 32



La Literal

Literal
Bunk bed
Lit superposé
Doppelbett



La versión litera es ideal para el equipamiento de lugares como Refugios de montaña, Abergues juveniles,...

The bunk bed can be very functional in Refuges, Youth hostels,...

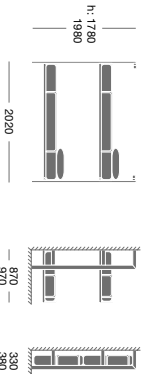
Le lit superpose est une bonne solution fonctionnelle dans Auberges pour jeunes gens, Résidences d'étudiants,...

Dans Etagenbett ist eine funktionelle Lösung für Jugendherbergen und Studentheime,...



La Litera

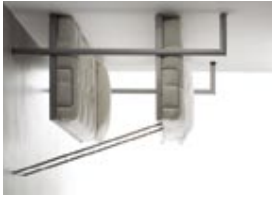
Litera
Bunk bed
Lit superposé
Doppelbett



Este modelo puede equipar igualmente otra serie de instalaciones que demandan un número elevado de piezas a la par que un ajustado racionamiento espacial, como Parques de bomberos, Puestos de guardia....



This model also can be used to equip premises where several pieces are required, but at the same time a tight use of the space available is required, as Firemen stations, Police stations....



Ce modèle est aussi très valable pour sièges ou plusieurs unités sont nécessaires, mais au même temps ou il faut bien rationner l'espace, comme Postes de Pompiers, de Police....

Dieses Modell ist besonders für Räume in denen mehrere Einheiten aufgestellt werden müssen wie Feuerwehroder Polizeistationen....



La posibilidad de cubrir los laterales evita la visión de la ropa de cama y da un aspecto más "acabado" a la litera.



The side covers hide bed linen from sight and give a more elegant look to the bunk bed.

Les couvertures latérales font la ligne restier occulte et donnent une plus élégante allure au produit.

Die seitliche Abdeckung lassen die Linnen verborgen erscheinen und zeigen mehr Eleganz im Gesamten.

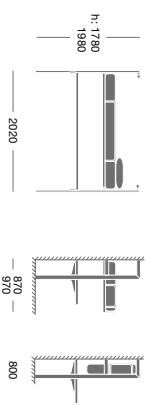
Estudio
Studio
Studio
Hochbett "studio"





La Literal

Estudio Studio Studio
Hochbett "studio"



LA LITERAL-Estudio está orientada tanto a habitaciones juveniles como equipamientos más colectivos, como Residencias de estudiantes,...



LA LITERAL-Studio is suitable for private flats as well as for Students residences,...

LA LITERAL-Studio est valable pas seulement pour appartements privés, mais aussi pour Collectifs, comme Residences d'étudiants,...

LA LITERAL-Studio eignet sich nicht nur in Wohnheimen, sondern auch in Verwaltungsgebäuden oder Studentenheimen,...

La Literal

Cama simple
Folding bed
Lit simple
Einzelbett





La cama simple, además de su posible utilización de tipo doméstico, resulta idónea para Hospitales como cama suplementaria para el acompañante. El estante superior resulta de excelente utilidad.

The single bed is also suitable in situations like Hospitals as supplementary bed for attendants. The upper shelf gives an excellent service.

Le lit simple est aussi très pratique, par exemple en Hôpitaux comme lits supplémentaires pour accompagnateurs. L'étagère supérieure rend un excellent service.

Das Einzelbett ist sehr praktisch z.B. in Krankenhäusern als Nebbett für Begleitpersonen. Die obere Ablage ist sehr vielseitig einzusetzen.



Igualmente puede ser de una gran utilidad para el personal de guardia o de servicios en este tipo de centros.

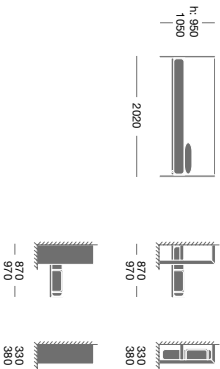
It is also very practical for guard or service staff in this kind of institutions.

Il est aussi même très intéressant pour le personnel de garde ou de service en cette sorte de Centres.

Eine interessante Lösung auch für Wäch- oder Dienstleistungs Personal.

La Literal

Camna simple
Folding bed
Lit simple
Einzelbett



LA LITERAL es la máxima expresión de economía espacial tanto en el ámbito familiar como en el de instalaciones colectivas.



LA LITERAL is the most expressive example of saving space in private flats as well as in the field of Public or Collective equipments.

LA LITERAL est la plus claire expression pour économiser espace tant dans les appartements privés que dans les Collectivités.

LA LITERAL ist die sicherste Art um Platz zu sparen, sowohl im Wohnbereich als auch in Verwaltungsgebäuden.



La posibilidad de cubrir los laterales evita la visión de la ropa de cama y da un aspecto más "acabado" a la litera.

The side covers hide bed linen from sight and give a more elegant look to the bunk bed.

Les couvertures latérales font la litera rester occulte et donnent une plus élégante allure au produit.

Die seitliche Abdeckung lassen die Linsen verborgen erscheinen und zeigen mehr Eleganz im Gesamten.

La Lateral

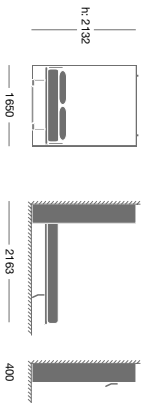
Cama doble
Double bed
Grand lit
Grosses Bett





La Literal

Carma doble
Double bed
Grand lit
Grosses Bett



Este modelo va enmarcado en una estructura de madera fijada a la pared, pudiendo igualmente empotrarse a la pared (págs. 22-23).

This model has a wooden frame. This can be also built-in (págs. 22-23).

Ce modèle est toujours encadré avec un cadre en bois, et peut aussi être encasté dans le mur (pages 22-23).

Dieses Model gibt es immer mit einem Holzrahmen und kann auch in die Wand eingebaut werden (Seite 22-23).

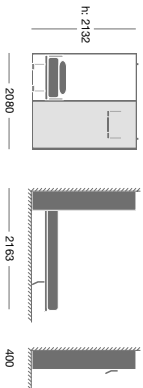
Cammas gennelas
Twin bed
Lits jumeaux
Doppelbett





La Literal

**Camas gemelas
Twin bed
Lits jumeaux
Doppelbett**



31



30



Las camas gemelas pueden resolver problemas de espacio tanto en residencias privadas como en Hoteles.



The twin bed can solve space problems in private flats as well as in Hotels.

Les lits jumeaux peuvent couvrir problèmes d'espace dans les appartements privés comme dans les Hôtels.

Die Doppelbetten können Probleme des Platzes lösen, sowohl im privaten Wohnbereich, als auch in der Hotellerie.

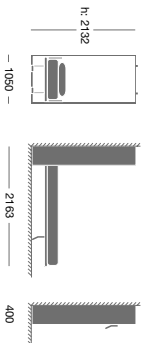
Cama individual abatible
Single folding bed
Lit individuel abattable
Einzelbett





La Lateral

Camna individual abatibla
Single folding bed
Lit individuel abatibla
Einzelbett



Las cama individual abatible pueden resolver problemas de espacio tanto en residencias privadas como en Hoteles, e incluso en Clinicas u Hospitales (camna de acompañante).

The single bed can solve space problems in private flats as well as in Hotels, and also in Hospitals as visitor bed.

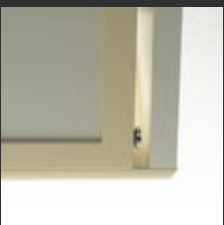
Le lit individuel peut couvrir problèmes d'espace dans les appartements privés comme dans les Hôtels, pouvant aussi être utilisé en Hôpitaux comme lit de visiteur.

Das Einzelbett können Probleme des Platzes lösen, sowohl im privaten Wohnbereich, als auch in der Hotellerie als Besucherbett in Krankenhäusern.

La Lateral

38

Detalles
Détails
Détails
Einzelheiten



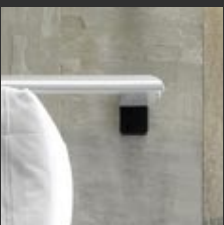
Bloqueo frontal / Front locking /
Blocage frontal / Vorderer Anreihung.



Bloqueo lateral / Side locking /
Blocage lateral / Seitliche Anreihung.



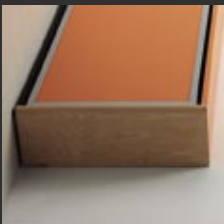
Pie regulable / Adjustable foot /
Régulateur / Stellfuss.



Embalicador para fijación a la pared
/ Cover cap for wall fixation / Cou-
verture pour fixation au mur / Abdeckung
der Wandbefestigung.



Cilindro a gas para apertura de
cama doble / Gas operated cylinder
for double bed opening / Cylindre
à gaz pour ouverture du grand lit /
Gaszylinder zum Öffnen des Doppel-
bettes.



Ojeras laterales / Side covers /
Couvertures latérales /
Seitenverkleidung.

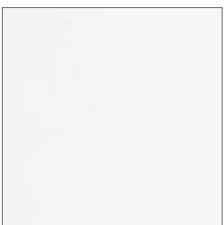
Certificado CIDEMCO normas UNE EN 1129 y UNE EN 747.
For British Standard BSEN747 and Consumer Protection Act 1987, please consult SELLEX.

La Lateral

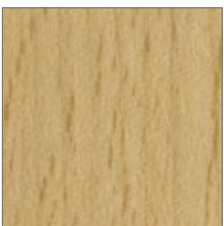
39

Acabados
Finishes
Finitions
Oberflächen

Frontes / Fronts / Fronts / Fronts



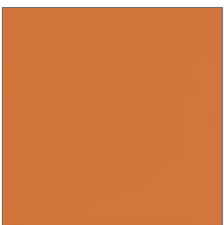
Bianco / White /
Blanc / Weiß



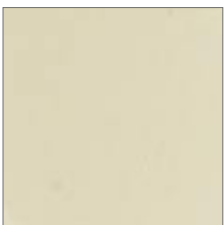
Haya / Beech /
Hêtre / Buche



Rojo / Red /
Rouge / Rot



Catalpa / Pumpkin /
Courge / Kürbis

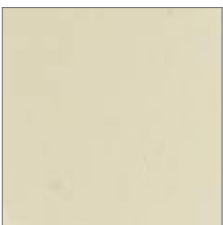


Beige / Cream /
Beige / Beige



Roble / Oak /
Chêne / Eiche

Estructura / Structure / Structure / Struktur



Beige / Cream /
Beige / Beige



Gris / Grey /
Gris / Grau



Azul / Blue
Bleu / Blau

Diseño de Producto
Product Design
Désing de Produit
Produktdesign:

LEVORE ALTHERR MOLINA

Realización
Created By
Réalisation
Herstellung:

MARTIN & ZENTOL
www.mzy.es

Impresión
Printing
Imprimerie
Druck:

GRAFICAS IGARA

Año de edición
Year of publication
An d'edition
Erscheinungsdatum:

2006



Poligono Arretxe-Ugalde
Ezurriki Kalea 8/10
Irun 20305, Gipuzkoa Spain.
T + 34 943 557011 + 34 943 557400
F + 34 943 557050 + 34 943 557550
www.sellex.es e-mail sellex@sellex.es

